

**An Bhruiséil, 18 Meitheamh 2025
(OR. en)**

10421/25

**Comhad Idirinstitiúideach:
2025/0174 (NLE)**

**ECOFIN 812
UEM 308
FIN 700
ECB
EIB**

NÓTA CLÚDAIGH

ó:	Ardrúnaí an Choimisiúin Eorpaigh, arna s(h)íniú ag Martine DEPREZ, Stiúrthóir
dáta a fuarthas:	16 Meitheamh 2025
chuig:	Thérèse BLANCHET, Ardrúnaí Chomhairle an Aontais Eorpaigh
Uimh. an doic. ón gCoim.:	COM(2025) 326 final
Ábhar:	Togra le haghaidh CINNEADH CUR CHUN FEIDHME ÓN gCOMHAIRLE lena leasaítear Cinneadh Cur Chun Feidhme (AE) (ST 11046/21 INIT; ST 11046/21 ADD 1) an 8 Meán Fómhair 2021 maidir formheas an mheasúnaithe ar phlean téarnaimh agus athléimneachta na hÉireann

Gheobhaidh na toscaireachtaí i gceangal leis seo doiciméad COM(2025) 326 final.

Faoi iamh: COM(2025) 326 final



AN COIMISIÚN
EORPACH

An Bhruiséil, 16.6.2025
COM(2025) 326 final

2025/0174 (NLE)

Togra le haghaidh

CINNEADH CUR CHUN FEIDHME ÓN gCOMHAIRLE

**lena leasaítear Cinneadh Cur Chun Feidhme (AE) (ST 11046/21 INIT; ST 11046/21
ADD 1) an 8 Meán Fómhair 2021 maidir formheas an mheasúnaithe ar phlean
téarnaimh agus athléimneachta na hÉireann**

Togra le haghaidh

CINNEADH CUR CHUN FEIDHME ÓN gCOMHAIRLE

lena leasaítear Cinneadh Cur Chun Feidhme (AE) (ST 11046/21 INIT; ST 11046/21 ADD 1) an 8 Meán Fómhair 2021 maidir formheas an mheasúnaithe ar phlean téarnaimh agus athléimneachta na hÉireann

TÁ COMHAIRLE AN AONTAIS EORPAIGH,

Ag féachaint don Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh,

Ag féachaint do Rialachán (AE) 2021/241 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 12 Feabhra 2021 lena mbunaítear an tSaoráid Téarnaimh agus Athléimneachta¹, agus go háirithe Airteagal 20(1) de,

Ag féachaint don togra ón gCoimisiún Eorpach,

De bhrí:

- (1) Tar éis d'Éirinn an plean náisiúnta téarnaimh agus athléimneachta a thíolacadh an 28 Bealtaine 2021, mhol an Coimisiún a mheasúnú dearfach don Chomhairle. D'fhorghabh an Chomhairle an measúnú dearfach trí bhíthin Chinneadh Cur Chun Feidhme ón gComhairle an 8 Meán Fómhair 2021². Leasaíodh an Cinneadh Cur Chun Feidhme sin ón gComhairle an 14 Iúil 2023³, an 8 Nollaig 2023⁴, an 21 Meitheamh 2024⁵ agus an 11 Márta 2025⁶.
- (2) An 23 Bealtaine 2025, rinne Éire iarraidh réasúnaithe ar an gCoimisiún freisin togra a dhéanamh chun Cinneadh Cur Chun Feidhme ón gComhairle an 8 Meán Fómhair 2021 a leasú i gcomhréir le hAirteagal 21(1) de Rialachán (AE) 2021/241, ós rud é nach féidir an plean téarnaimh agus athléimneachta a bhaint amach ina iomláine a thuilleadh de bharr imthosca oibiachtúla. Ar an mbonn sin, tá plean téarnaimh agus athléimneachta leasaithe curtha isteach ag Éirinn.

Leasuithe bunaithe ar Airteagal 21 de Rialachán (AE) 2021/241

- (3) Na leasuithe ar an bplean téarnaimh agus athléimneachta a chuir Éire isteach de bharr imthosca oibiachtúla, baineann siad le cúig bheart.
- (4) Mhínigh Éire go ndearnadh cúig bheart a leasú chun rogha mhalartach níos fearr a chur chun feidhme lena bhféidir an t-ualach riaracháin a laghdú agus cuspóirí an bhirt

¹ IO L 57, 18.2.2021, lch. 17.

² ST 11046/21 INIT; ST 11046/21 ADD 1

³ ST 11336/23 INIT.

⁴ ST 15965/23 INIT; ST 15965/23 ADD 1

⁵ ST 10262/24 INIT; ST 10262/24 ADD 1; ST 10262/24 ADD 1 COR 1.

⁶ ST 6318/25 INIT; ST 6318/25 ADD 1

lena mbaineann á mbaint amach san am céanna. Baineann sé sin le sprioc 34 agus sprioc 35 de bheart 1.6 (Athshlánú feabhsaithe ar thailte portaigh), sprioc 40 de bheart 1.7 (Plean bainistithe abhantraí – Clár uaillmhéine feabhsaithe), a bhfuil an dá cheann acu faoi chomhchuid 1 (An tAistriú Glas a Chur Chun Cinn), sprioc 66 de bheart 2.5 (Teicneolaíochtaí 5G a úsáid chun Éire níos glaise agus níos nuálaí a chur chun cinn) faoi chomhchuid 2 (Dlús a chur le hAthchóirithe Digiteacha agus Aistriú Digiteach agus iad a Leathnú), sprioc 86 agus sprioc 87 de bheart 3.3 (Ciste um Aistriú Ollscoileanna Teicneolaíochta) agus sprioc 107 de bheart 3.9 (Sláinte), a bhfuil gach ceann acu faoi chomhchuid 3 (Téarnamh Sóisialta agus Eacnamaíoch agus Cruthú Post). Ar a bhonn sin, d'iarr Éire na clocha míle agus na spriocanna thuasluaite a leasú. Ina theannta sin, d'iarr Éire go mbainfí sprioc 66 de bheart 2.5 (Teicneolaíochtaí 5G a úsáid chun Éire níos glaise agus níos nuálaí a chur chun cinn), agus an tuairisc ar bheart 1.6 (Athshlánú feabhsaithe ar thailte portaigh) agus beart 3.9 (Sláinte) a leasú. Ba cheart an Cinneadh Cur Chun Feidhme ón gComhairle an 8 Meán Fómhair 2021 a leasú dá réir.

- (5) Measann an Coimisiún, leis na cúiseanna arna gcur chun cinn ag Éire, go bhfuil údar maith leis na leasuithe de bhun Airteagal 21(2) de Rialachán (AE) 2021/241, agus gur cheart Cinneadh Cur Chun Feidhme ón gComhairle an 8 Meán Fómhair 2021 a leasú dá réir.

Dáileadh cloch míle agus spriocanna

- (6) Ba cheart dáileadh na gcloch míle agus na spriocanna i dtráthchodanna a mhodhnú chun na leasuithe ar an bplean agus an amlíne tháscach a chuir Éire i láthair a chur san áireamh.

Measúnú an Choimisiúin

- (7) Rinne an Coimisiún measúnú ar an bplean téarnaimh agus athléimneachta leasaithe i gcomparáid leis na critéir mheasúnaithe a leagtar síos in Airteagal 19(3) de Rialachán (AE) 2021/241.
- (8) Measann an Coimisiún nach ndéanann na leasuithe a chuir Éire chun cinn difear don mheasúnú dearfach ar an bplean téarnaimh agus athléimneachta a leagtar amach i gCinneadh Cur Chun Feidhme 11046/21 INIT; ST 11046/21 ADD 1 ón gComhairle an 8 Meán Fómhair 2021 maidir le formheas an mheasúnaithe ar phlean téarnaimh agus athléimneachta na hÉireann i ndáil le hábharthacht, éifeachtacht, éifeachtúlacht agus comhleanúnachas an phlean i gcomparáid leis na critéir mheasúnaithe a leagtar síos in Airteagal 19(3), pointí (a), (b), (c), (d), (da), (db), (e), (f), (g), (h), (i), (j) agus (k).

Measúnú dearfach

- (9) Tar éis an mheasúnaithe dhearfaigh ón gCoimisiún ar an bplean téarnaimh agus athléimneachta leasaithe agus an toradh a bhí air, mar atá, go comhlíonann an plean téarnaimh agus athléimneachta go sásúil na critéir mheasúnaithe a leagtar amach i Rialachán (AE) 2021/241, i gcomhréir le hAirteagal 20(2) den Rialachán sin agus le hIarscríbhinn V a ghabhann leis, ba cheart na hathchóirithe agus na tionscadail infheistíochta is gá chun an plean téarnaimh agus athléimneachta leasaithe a chur chun feidhme a leagan amach, iad sin agus na clocha míle, spriocanna agus táscairí ábhartha, agus an méid a chuirtear ar fáil ón Aontas i bhfoirm tacaíocht airgeadais neamh-iníoctha le haghaidh chur chun feidhme an phlean téarnaimh agus athléimneachta leasaithe.

Ranníocaíocht airgeadais

- (10) Is é EUR 1 163 158 300 costas iomlán measta phlean téarnaimh agus athléimneachta leasaithe na hÉireann. Ós rud é go bhfuil méid chostais iomlána mheasta an phlean téarnaimh agus athléimneachta leasaithe níos airde ná an ranníocaíocht uasta airgeadais nuashonraithe atá ar fáil d'Éirinn, maidir leis an ranníocaíocht airgeadais iomlán arna suí i gcomhréir le hAirteagal 20(4) arna leithdháileadh ar phlean téarnaimh agus athléimneachta leasaithe na hÉireann, ba cheart gurb é EUR 1 153 797 007 an ranníocaíocht sin.. Dá bhrí sin, níl aon athrú ar an ranníocaíocht airgeadais a cuireadh ar fáil d'Éirinn.
- (11) Dá bhrí sin, ba cheart Cinneadh Cur Chun Feidhme ST 11046/21 INIT, ST 11046/21 ADD 1 ón gComhairle an 8 Meán Fómhair 2021 maidir le formheas an mheasúnaithe ar phlean téarnaimh agus athléimneachta na hÉireann a leasú dá réir. Ar mhaithe le soiléireacht, ba cheart an Iarscríbhinn a ghabhann leis an gCinneadh Cur Chun Feidhme sin ón gComhairle a ionadú go hiomlán,

TAR ÉIS AN CINNEADH SEO A GHLACADH:

Airteagal 1

Leasaítear Cinneadh Cur Chun Feidhme ón gComhairle an 8 Meán Fómhair 2021 maidir le formheas an mheasúnaithe ar phlean téarnaimh agus athléimneachta na hÉireann mar a leanas:

(1) 'Airteagal 1

Formheas an mheasúnaithe ar an bplean téarnaimh agus athléimneachta

Formheastar an measúnú ar phlean téarnaimh agus athléimneachta modhnaithe na hÉireann ar bhonn na gcritéar dá bhforáiltear in Airteagal 19(3) de Rialachán (AE) 2021/241. Leagtar amach san Iarscríbhinn a ghabhann leis an gCinneadh seo na hathchóirithe agus na tionscadail infheistíochta faoin bplean, na socruithe agus an t-amchlár i ndáil le faireachán a dhéanamh ar an bplean agus é a chur chun feidhme, lena n-áirítear na clocha míle agus na spriocanna ábhartha, na táscairí ábhartha a bhaineann le comhlíonadh na gcloch míle agus na spriocanna beartaithe, agus na socruithe chun rochtain iomlán ar na bunsonraí ábhartha a sholáthar don Choimisiún.';

(2) cuirtear an téacs san Iarscríbhinn a ghabhann leis an gCinneadh seo in ionad na hIarscríbhinne.

Airteagal 2

Seolai

Is chuig Éirinn a dhírítear an Cinneadh seo.

Arna dhéanamh sa Bhruiséil,

Thar ceann na Comhairle

An tUachtarán